

Zeitschrift: Bulletin technique de la Suisse romande
Band: 99 (1973)
Heft: 7

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 27.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Notre usine au Bouveret/VS.
Des installations modernes garan-
tissent des produits de haute
qualité.



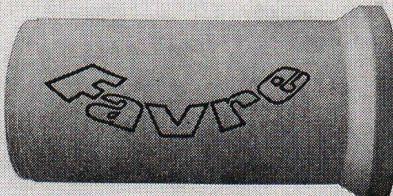
Tuyaux spéciaux de notre usine du Bouveret

Le service Favre comprend:
Conseils judicieux du service de
vente et livraisons promptes et
soignées sur les chantiers.

Programme de fabrication:

Tuyaux spéciaux,
longueur utile 2 m
Diamètre 25 à 150 cm
emboîtement simple ou cloche
armés et non-armés

Favre & Cie SA
Bouveret/VS



Représentants
pour la Suisse Romande:

Valais, Vaud, Genève:
O. Kaelin, 1009 Pully/VD
Tél. 021/28 65 11

Vaud nord, Neuchâtel
Fribourg, Jura Bernois:
A. Vuillomenet,
1033 Cheseaux/VD
Tél. 021/911 631

ZZ - 10.72

HugglerSuhr
fabrique lui-même:

Mélangeurs à mélange forcé
et silos à gravier système Huggler

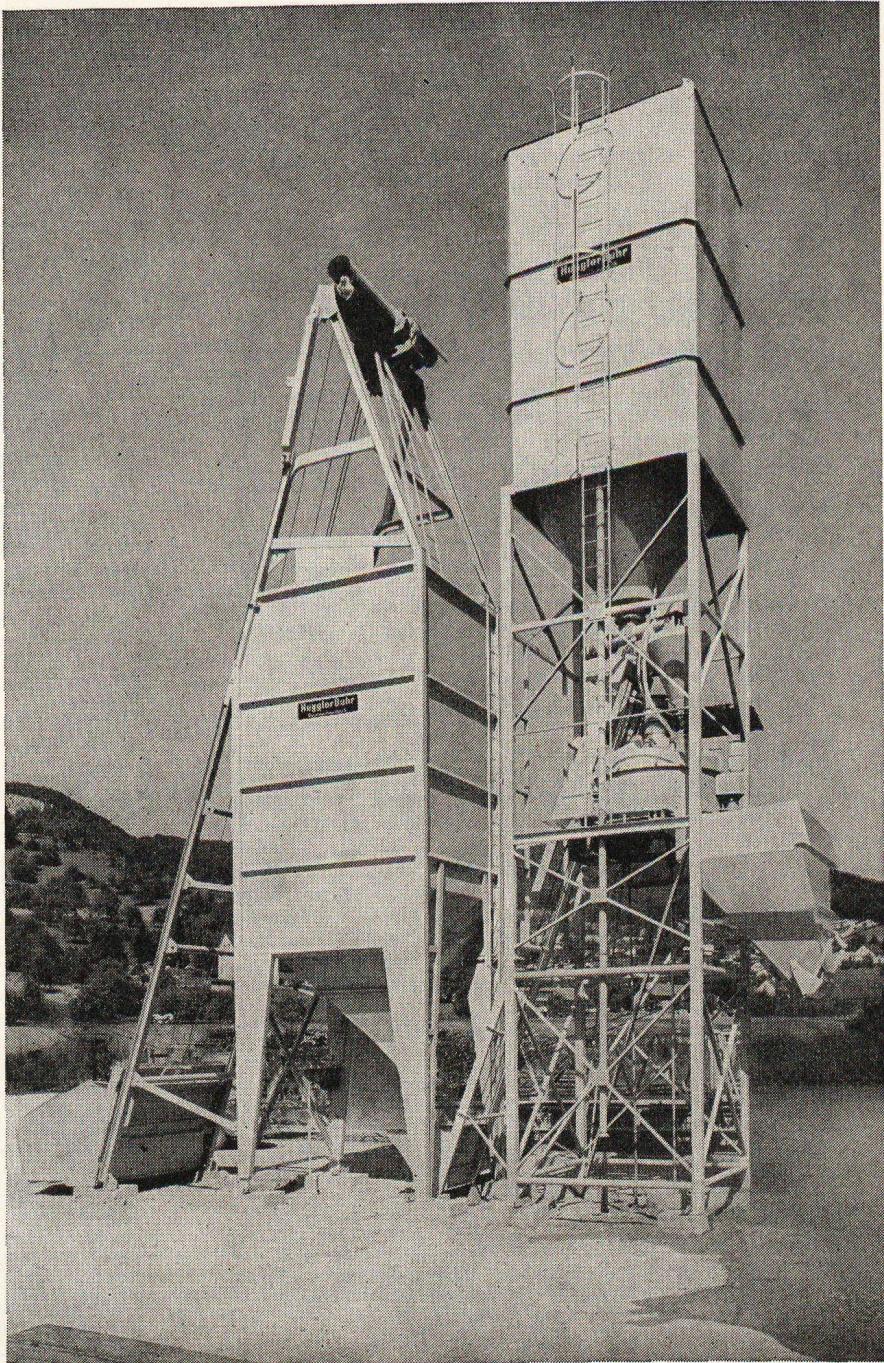
**Un produit de
1^{ère} classe
de ses propres
ateliers!**

Mélangeur à mélange forcé:

de 375 à 1650 l, avec mélangeur planétaire, bascule à ciment électronique, filtre à ciment suivant les prescriptions de l'environnement.

Silo à gravier Huggler

Contenance 40/45 m³
avec 2 composantes.
Avec ou sans chauffage.
Mise en place rapide.
Entièrement desservie
par un homme.



Huggler Forel (Lavaux) Tél. 021 97 19 88
Siège principal: **Suhr AG**, Tél. 064 33 14 14

DOCUMENTATION DU BATIMENT

CENTRE NATIONAL SUISSE: BIBLIOTHEQUE DE L'ECOLE POLYTECHNIQUE FEDERALE, ZURICH

728.71 (73)

WEESE, H., e.a. Maison de vacances dans la Green Bay au Wisconsin, Etats-Unis. (*Wochenend- und Ferienhaus in der Green Bay, Wisconsin, USA.*)
= Bauen & Wohnen, 24 (1970) 12, p. 444-445.

Maison surplombant le lac et suspendue à une structure apparente en acier. Celle-ci est fixée en porte-à-faux sur une falaise. Des poutres alvéolées caractérisent l'aspect extérieur. Parois entièrement vitrées. Groupe de sièges autour d'une lucarne dans le plancher.

SUISSE, EPF, Zurich, 1971, № 291.

728.38 (42) : 624.014.2

PROTOTYPE de maison en acier à Wimbledon, Angleterre. (*Stahlhaus-Prototyp in Wimbledon, England.*)
= Bauen & Wohnen, 24 (1970) 12, p. 442-443.

Maison et dépendance conçues sur la même trame modulaire. Appuis extérieurs, façades vitrées.

SUISSE, EPF, Zurich, 1971, № 292.

728.37 (494.42)

ANNEN & SIEGLE & SIEBOLD, arch. Villa à Céliney près de Genève. (*Villa in Céliney bei Genf.*)
= Bauen & Wohnen, 24 (1970) 12, p. 426-429.

Volume bas et allongé. Locaux alignés le long d'un corridor est-ouest contigu également à un atrium. Pièce de séjour à façade vitrée. Construction en brique apparente à l'extérieur et à l'intérieur. Avant-toit aux supports en acier. Interview avec le maître-d'ouvrage et les architectes.

SUISSE, EPF, Zurich, 1971, № 293.

728.3

MAISONS familiales. (*Einfamilienhäuser.*)

= Bauen & Wohnen, 24 (1970) 12, p. 425-460.

Villa à Céliney. Maisons à Rapperswil, à Binningen et à Walle. Maison pour deux familles à Düsseldorf-Büderich. Habitations à Wuppertal-Barmen, à Barton/Cambridgeshire, à Wimbledon et à Evanston. Maison de vacances sur la Green Bay au Wisconsin. Villa près de New York.

SUISSE, EPF, Zurich, 1971, № 294.

693.548.6

BÉTON apparent coloré et bouchardé.

= Bull. ciment, 38 (1970) № 12.

La maison d'un fabricant de ciment : le béton devait être utilisé en priorité. Béton coloré dont le mortier de surface a été enlevé mécaniquement pour que les granulats deviennent visibles. Dosage précis du colorant. Coffrage soigné. Surface bouchardée (recouvrement de 4 cm). Comparaison du coût à celui d'autres manières de traitement.

SUISSE, EPF, Zurich, 1971, № 295.

711 (492)

QUENÉ, T. Les Pays-Bas, espaces habités et paysages.
= Habitation, 43 (1970) 12, p. 21-34.

Quatre problèmes cruciaux de l'aménagement du territoire. Son caractère et ses objectifs. Concentration et déconcentration. Développement urbain, district urbain et cité. Régions rurales, leurs fonctions et leurs formes.

SUISSE, EPF, Zurich, 1971, № 296.

69.024.8 : 624.011.1

TRAVAUX de montage imposants de fermes en bois collé. Construction de la toiture en bois de la patinoire artificielle à Berne. (*Imposante Holzleimbindermontage. Der Bau der Holzüberdachung der Berner Kunsteisbahn.*)

= Schweizer BaUBL., 81 (1970) 100, p. 1-8.

Portée de 85 m franchie par des arcs à deux articulations et à tirant. Surface recouverte : 10 000 m². Section rectangulaire creuse. Fabrication, transport, assemblage et montage. Système statique. Couverture. Frais.

SUISSE, EPF, Zurich, 1971, № 297.

711.4 (494)

CORSAT, G. Rotterdam - Amsterdam, face au développement. Les cités satellites apportent-elles une solution au problème du logement ?

= Strasse und Verkehr, 56 (1970) 13, p. 683-686.

Rotterdam : urbanisme et expansion, cité-jardins de Zuid-plein, loyer et subventionnement. Amsterdam : cité-parc de Bijlmermeer. Comparaison.

SUISSE, EPF, Zurich, 1971, № 298.

69.002 (494)

AUSSFLAG, G. La documentation suisse du bâtiment.

= J. constr. Suisse romande, 44 (1970) 24, p. 59-61.

Visite à Blaenau. L'édition 1967/68 du Catalogue suisse de la construction constitue la base d'une documentation complétée par des feuilles volantes insérées dans 24 classeurs à anneaux. Classification selon SfB. Mise en place par des « Docu-Girls » qui visitent les abonnés. Bibliothèque avec service de renseignements.

SUISSE, EPF, Zurich, 1971, № 299.

721.013

DIPROSE, A. La coordination modulaire : similarité, mais non monotonie.

= J. constr. Suisse romande, 44 (1970) 24, p. 55-57.

Multiplicité des systèmes. Définitions de base. Gamme de dimensions préférables. L'avenir de la brique. Trouver un juste milieu. Pas de monotonie.

SUISSE, EPF, Zurich, 1971, № 300.

711.523 (494.24)

L'AMÉNAGEMENT du centre de la ville de Biel. (*Zentrumplanung in Biel.*)

= Schweizer Bauztg., 88 (1970) 51, p. 1187-1193.

L'aire City-Sud est devenue disponible par la démolition de l'ancienne usine de gaz. Le palais des congrès déjà existant et les bâtiments à ériger sur cette aire doivent former, du point de vue thématique et spatial, un ensemble unique à fonctions multiples.

SUISSE, EPF, Zurich, 1971, № 301.

37

La FORMATION continue. 4 réf.

= Bull. tech. Suisse romande, 96 (1970) 26, p. 395-400. Problèmes fondamentaux de la formation continue. Remarques à propos de l'enquête de la SIA. La formation continue des ingénieurs et des architectes. L'organisation des manifestations destinées à la formation continue. Réflexions d'un ingénieur forestier.

SUISSE, EPF, Zurich, 1971, № 302.

69.002.2

BÜHLMANN, P. Système de construction BIB. (*BIB-Baukastensystem.*)

= Bauen & Wohnen, 24 (1970) 12, p. 457-460.

Système de construction à base d'ossature en acier. Habitation : élément de base : 3,60 × 3,60 m ou 7,20 × 7,20 m. Fondation sur points isolés. Plancher surélevé. Subdivision flexible par éléments interchangeables. Bâtiments scolaires : base : 7,20 m, éclairage zénithal. Bâtiments industriels : base : 7,20 m ou 14,40 m. Appuis tubulaires.

SUISSE, EPF, Zurich, 1971, № 303.

725.51 (494.5)

HÔPITAL militaire fédéral à Novaggio. (*Clinica militare federale Novaggio.*)

= Riv. tecnica Svizzera ital., 61 (1970) 22, p. 1103-1119.

Nouvelle maison pour le personnel : 26 chambres individuelles, 3 appartements, etc. Bâtiment des malades avec section de physiothérapie. Adaptation et agrandissement de l'ancienne clinique. Construction 1966-1970.

SUISSE, EPF, Zurich, 1971, № 304.

726.54 (494)

[EGLISES.] (*Textes en italien.*)

= Riv. tecnica Svizzera ital., 61 (1970) 24, p. 1173-1199.

Eglise des Saints Jérôme et Bernardin, paroisse de Montecarasso : modernisation d'un ancien édifice tout en respectant l'héritage des temps. Eglise auxiliaire de Daro : un projet. Eglise pour Delémont : 3^e prix du concours. Eglise Saint-Titus à Bâle, construite en 1964. Eglise Sainte-Elisabeth à Kilchberg, Zurich, construction 1962-1967.

SUISSE, EPF, Zurich, 1971, № 305.

711.4 (494)

VILLE et urbanisme. (*Stadt und Städtebau.*)

= Schweizer J., 36 (1970) 12, p. 20-62.

Urbanisme humain, point de vue du sociologue. Modèle économique dans l'aménagement régional. Zurich en passe de devenir une grande ville. Urbanisme à Bâle. Le passage de la gare de Zurich. Nouveaux bâtiments de banque et de compagnies d'assurances à Zurich et à Bâle. Intégration de nouvelles constructions dans le site urbain, exemple de Zurich. Logements sociaux de la ville de Zurich. Assainissement de la vieille ville à Fribourg. Services techniques d'une grande ville.

SUISSE, EPF, Zurich, 1971, № 306.

Friwa pour l'eau fraîche

Friwa se soucie toujours, par son programme de vente complet, de maintenir la propreté et la fraîcheur de l'eau: installations biologiques de décantation, fosses digestives et séparateurs d'essence.

friwa

Coupon: prière d'envoyer à Friwa Betonwaren AG
8304 Wallisellen, Kirchstrasse 2

- Je désire des prospectus
 Je désire des conseils sans engagement
(prière de marquer d'une croix ce qui convient)
Expéditeur _____

No postal/lieu _____

téléphone _____

BR



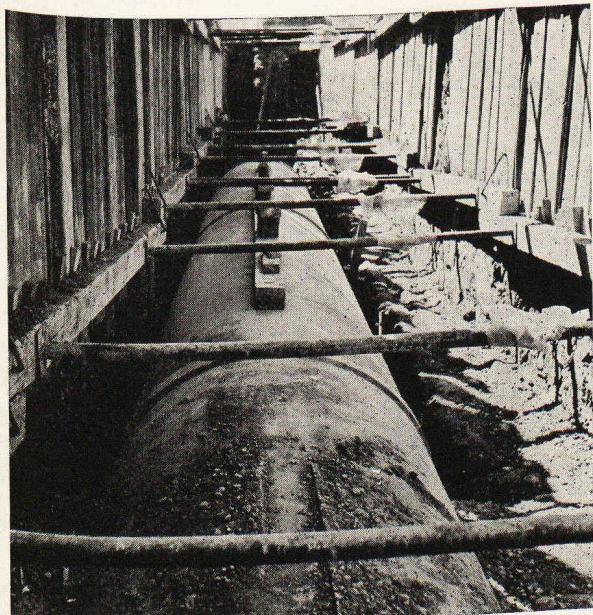
imprimerie
la concorde

éditions
procédés typo-offset-ibm
reliures à anneaux
wiro-mulfo-flexo

lausanne

terreaux 29-31
téléphone 021/201991

ARMAVERON / ARMAVERIT



tuyaux en polyester

stratifié avec fibres

de verre Ø 40-150 cm



Armaver SA
Klärstrasse 254

4617 Gunzen SO
Tél. (062) 46.38.66



Roulottes de chantier JODAG

1 axe, longueurs : 3-5 m.
2 axes, longueurs : 4-8 m.

Revêtement extérieur en MÉTAL

Revêtement intérieur en « Sperretc »
Isolation irréprochable des parois et du toit
Porte avec cadre métallique
Fenêtre avec volet métallique

Demandez notre offre



R. Rigling & Cie, 1023 Cressier
Tél. (021) 34 58 37, 1, ch. de l'Esparcette

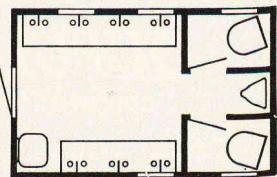
RIGLING

R. Rigling & Cie, 8050 Zurich-Œrlikon
Tél. (01) 50 15 30, Leutschenbachstr. 44



Roulottes JODAG avec installation sanitaire

vous offrent ordre et hygiène pour un prix étonnant



TW 3501 A

2 W.-C., 1 urinoir,
2 lavabos en
acier chromé,
7 robinets mélangeurs,
2 chauffages infrarouge 1500 W.,
1 chauffe-eau électrique
de 80 l.

alwitra



Le profilé de rive qui s'impose pour une toiture-terrasse moderne

Prospectus avec échan-
tillon sur demande

Représentant général :

francillon

et Cie S.A.

1002 LAUSANNE
14, rue Centrale
Tél. (021) 20 64 41
télex 24 591

1023 CRISSIER
29, route de Bussigny
Tél. (021) 34 16 16

Agents agréés :

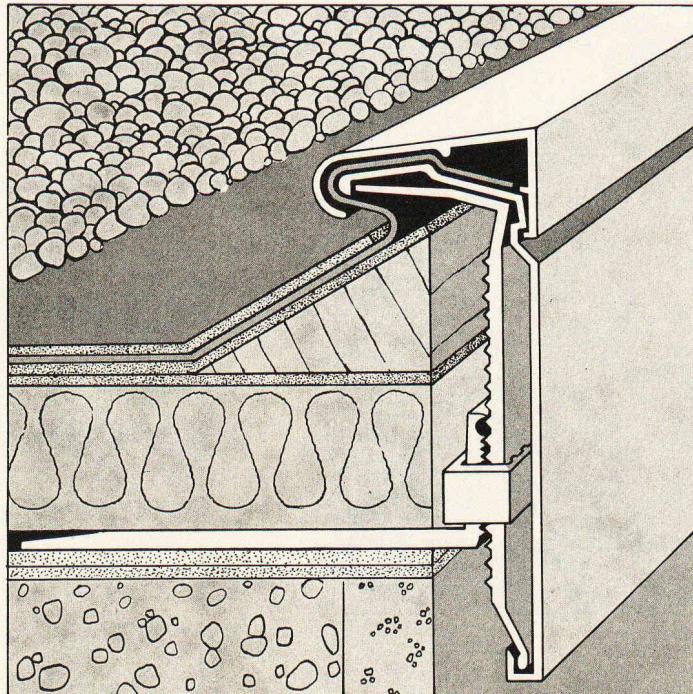
Baustoffe AG
Jacob-Burckhardt-Str. 86
4000 Basel
Telefon (061) 34 26 26
Telex 62 193

Alphons
Glutz-Blotzheim AG
Muttenstrasse 13
4500 Solothurn
Telefon (065) 2 36 66
Telex 34 209

Molinari SA
Casella postale
6900 Lugano
Tel. (091) 51 67 21 / 26
Telex 79 175

Noverraz & Cie SA
25, rue Chantepoulet
1200 Genève
Téléphone (022) 32 90 28
Telex 22 518

Georg Streiff & Co. AG
St. Gallerstrasse 172
8400 Winterthur
Telefon (052) 23 71 31
Telex 76 359



il est
simple
sans soudure
robuste
facile à monter
étanche
définitif
sans réparation
sans frais
d'entretien
esthétique